

Diakonie 
Českobratrské církve evangelické
Středisko ve Dvoře Králové n.L.

Výroční zpráva 2010







Obsah

	strana
1. Úvodní slovo	4
2. Poslání a cíle organizace	5
3. Stručná historie	5
4. Struktura organizace	6
4.1. Správní rada střediska	6
4.2. Pracovníci střediska	6
4.3. Dozorčí rada střediska	6
4.4. Dobrovolníci	6
5. Zpráva o činnosti	7
5.1. Pečovatelská služba	7
5.2. Denní centrum pro seniory	8
5.3. Domov Diakonie	8
6. Spolupráce střediska s dalšími institucemi	10
7. Cíle organizace pro rok 2011	10
8. Zpráva o hospodaření	11
9. Poděkování	16
10. Zpráva auditora	17



1. Úvodní slovo

Rok 2010 se v královédvorském středisku výrazně nelišil od let předcházejících. Středisko sloužilo v převážné většině seniorům, kteří využívali sociální služby poskytované našimi pracovníky. Jednalo se o lidi, kterým konkrétní pomoc usnadnila život v domácnosti, o seniory využívající zázemí v denním centru, kde se mohli setkávat se svými vrstevníky, nebo o klienty, kteří žijí v Domově Diakonie, protože potřebují celodenní pomoc.

Je ale také několik věcí, které stojí za pozornost, protože byly v roce 2010 výjimečné nebo byly pokračováním trendů, které mění obraz střediska nebo souvisí s proměnou oblasti sociálních služeb. V roce 2010 došlo ke zvýšení kapacity v denním centru. Příčinou byl zvýšený zájem ze strany samotných seniorů a rodin, které péči o ně zajišťují, a také to, že se částečně podařilo nalézt zdroje k pokrytí zvýšených nákladů. Naší pomoc jsme poskytovali většímu počtu lidí s vyšší mírou závislosti na pomoci druhé osoby, a to ve všech službách. Dále se naplno projevíly zvyšující se zákonné požadavky na vzdělávání pracovníků v přímé péči.

Celkové hospodaření střediska skončilo po několika letech ztrátou, jejíž výše však neohrozila provozní financování následujícího roku.

V roce 2011 si připomeneme, že to bude 20 let od okamžiku, kdy se podařilo diakonické středisko ve Dvoře Králové založit a poskytovat služby lidem, kteří pomoc v běžném životě potřebují.

Mgr. Zdeněk Hojný
ředitel střediska



2. Poslání a cíle organizace

Posláním Diakonie Českobratrské církve evangelické - střediska ve Dvoře Králové nad Labem je pomáhat seniorům a lidem se zdravotním postižením naplňovat jejich základní lidské potřeby a podporovat je v aktivním způsobu života. Motivací pro tuto naši pomoc potřebným je, ve smyslu Řádu diakonické práce, křesťanská láska k bližnímu.

Poslání je naplňováno prostřednictvím nabídky sociálních služeb. Středisko je registrovaným poskytovatelem 4 sociálních služeb podle zákona o sociálních službách. Jsou to pečovatelská služba, denní stacionář, domov pro seniory a domov se zvláštním režimem.

K základním cílům našich služeb patří poskytování podpory za účelem zlepšení nepříznivé sociální situace a snaha o udržení nebo zvýšení kvality života lidí, kterým jsou služby poskytovány.

3. Vznik a vývoj střediska

Diakonie Českobratrské církve evangelické – středisko ve Dvoře Králové nad Labem (dále jen středisko Diakonie) vzniklo z vůle členů evangelického sboru ve Dvoře Králové nad Labem, kteří se rozhodli věnovat svoje síly sociální službě určené lidem v obtížné sociální situaci bez ohledu na vyznání, přesvědčení nebo příslušnost k církvi. Středisko Diakonie vzniklo 15.10.1991.

Práce ve středisku byla od počátku zaměřena na práci se seniory. Nejprve to bylo prostřednictvím pečovatelské a ošetřovatelské služby v domácnostech. Od roku 1993 byla také poskytována komplexní sociálně zdravotní péče v Domově Diakonie. Obě tyto sociální služby se mohly rozvinout až do současné podoby díky konkrétní práci pracovníků střediska a díky zájmu, se kterým se činnost střediska ze strany veřejnosti setkávala. Rozvoj služeb střediska byl možný díky mnoha domácím a zahraničním partnerům a dárčům. Ti svými finančními příspěvky tento rozvoj umožnili. Rozvoj střediska pokračoval v roce 2003. Díky dokončení projektu Bethesda bylo možné rozšířit naši činnost pro seniory s Alzheimerovou nemocí a nabídnout nové služby v denním centru seniorům více závislým na pomoci druhých. V roce 2007 byly poskytované služby přizpůsobeny novým podmínkám, které nastavil zákon o sociálních službách.



4. Struktura organizace

Středisko Diakonie je evidovanou právní osobou s vlastní právní subjektivitou a je součástí Diakonie Českobratrské církve evangelické, která jednotlivá střediska zřizuje a působí na ně prostřednictvím svých kompetentních orgánů.

V průběhu roku 2010 bylo hlavní činností organizace poskytování sociálních služeb, které jsou registrovány u Krajského úřadu Královéhradeckého kraje. Provozní náklady sociálních služeb byly finančně podpořeny ze státního rozpočtu a veřejných rozpočtů územních samospráv. Byly to zejména dotační program MPSV, Královéhradeckého kraje a Města Dvůr Králové n. L., z nichž byly podpořeny jednotlivé sociální služby, tj. pečovatelská služba, denní stacionář, domov pro seniory a domov se zvláštním režimem.

4.1. Správní rada střediska

Orgánem řízení a správy střediska Diakonie je tříčlenná správní rada střediska, která je kolektivním statutárním orgánem. Správní rada pracovala v průběhu roku 2010 ve složení Mgr. Zdeněk Hojný - ředitel střediska, Petra Pišiová a Miroslava Ondrušová – na pozicích zástupců ředitele.

4.2. Pracovníci střediska

Sociální služby byly zajišťovány zejména prostřednictvím zaměstnanců střediska. Krátkodobé úkoly a přechodný nedostatek pracovníků byly zajišťovány také pomocí dohod o provedení práce a dohod o pracovní činnosti. V průběhu roku se na práci podílelo také několik dobrovolníků. Velikost pracovního týmu vycházela v průběhu roku 2010 z potřeb, které bezprostředně vyplývaly z množství úkolů plněných při poskytování sociálních služeb.

<i>Průměrný přepočtený počet zaměstnanců</i>	36,82
<i>Dohody o provedení práce</i>	10

4.3. Dozorčí rada střediska

Dozorčí rada střediska je kontrolním orgánem střediska. V průběhu roku 2010 se věnovala například projednávání výroční zprávy, rozpočtů na následující období, aktuálním informacím o provozu a hodnocení práce střediska.

Devítičlenná dozorčí rada pracovala ve složení: JUDr. Josef Pojezdný (předseda), Bc. Kateřina Pištorová, Milena Suchánková Miluše Šimková, MUDr. Jindřiška Šnajdrová, Stanislav Štěpař, MVDr. Petr Růžička, Ing. Milan Moravec, Eva Vávrová.

4.4. Dobrovolníci

K dobrovolníkům našeho střediska patří lidé, kteří nám bez nároku na finanční odměnu pomáhají v naší práci. Jejich činnost spočívá v pomoci jednotlivým uživatelům nebo středisku jako organizaci. Dobrovolná práce přináší středisku pomoc vnímanou jako jednu z forem podpory, které středisko potřebuje a přijímá ve prospěch své činnosti.

V roce 2010 pokračovala spolupráce s dobrovolnickým centrem Královédvorská Arnika. Její dobrovolníci z řad studentů pomáhali při pořádání veřejné sbírky konané u příležitosti dne Alzheimerovy choroby a pomáhali nám zároveň informovat veřejnost o této problematice. Do dobrovolnické pomoci se zapojovalo v průběhu roku také několik dalších lidí z řad členů farního sboru ČCE nebo katolické farnosti, kteří pravidelně navštěvovali klienty Domova Diakonie.



5. Zpráva o činnosti

V souladu se statutem střediska Diakonie byla naše činnost v průběhu roku zaměřena na poskytování sociálních služeb. Služby byly poskytovány občanům města Dvora Králové n. L., dále občanům přílehlých obcí.

K charakteristickým rysům práce střediska je snaha o takovou nabídku služeb, která reaguje na různé životní situace a potřeby seniorů, popřípadě lidí se zdravotním postižením, kteří jsou závislí na pomoci jiné osoby. Nabízenými službami v roce 2010 byly:

- pečovatelská služba
- služby denního centra pro seniory
- pobytové služby poskytované v Domově Diakonie.

5.1. Pečovatelská služba

Tato sociální služba je určena lidem žijícím v domácím prostředí. Jejím smyslem je taková podpora uživatelů, která přispívá k udržení jejich běžných aktivit a životního stylu.

Během roku 2010 působila pečovatelská služba ve Dvoře Králové n.L. a v obcích Bílá Třemešná, Bílé Poličany, Doubravice, Dubenec, Hřibojedy, Kocbeře, Kohoutov Kuks, Lanžov, Nemojov, Stanovice, Trotina, Třebihošť, Vítězná, Vlčkovice, Zábřezí-Řečice, Zdobín. Uživatelé pečovatelské služby byli převážně senioři, ale též několik mladších osob se zdravotním postižením.

Služba zajišťuje jednotlivé úkony zaměřené na zajištění základních životních potřeb. Jsou to např. pomoc při osobní hygieně, pomoc při zajištění stravy, dovážka oběda, podání jídla, praní prádla, nákupy a práce spojené s udržováním chodu domácnosti. Dále zajištění léků, pomoc při jednání s úřady a doprovázení uživatele mimo domácnost. Pečovatelská služba byla poskytována každý den v roce a během roku došlo k rozšíření doby poskytování o víkendech a svátcích.

V průběhu roku pokračovala spolupráce s obcí Doubravice. Obec vlastní Ježkův dům, který slouží jako zdravotně sociální centrum a detašované pracoviště pečovatelské služby Diakonie. Jeho služeb využívají senioři žijící v

Doubravici a v okolních obcích. Středisko Diakonie zajišťuje mzdové náklady spojené s poskytováním služby, náklady na provoz a údržbu automobilů a materiálové náklady přímo spojené s poskytováním služby. V roce 2010 dosáhly tyto náklady částky 256 tisíc korun. Náklady obce Doubravice spojené s provozem Ježkova domu (tj. energie, technická údržba a opravy, úklid, pojištění) dosáhly v roce 2010 částky 78 tisíc korun. Příjmy, které obec získala jako příspěvek střediska Diakonie na krytí provozních nákladů, dosáhly částky 46 tisíc korun. Obec Doubravice se tak prostřednictvím financování výše uvedených provozních nákladů podílí na fungování pečovatelské služby poskytované svým občanům.

Obce, v nichž služba působila, podpořily provoz služby. Zajištění provozu pečovatelské služby by nebylo možné bez dotací MPSV, Královéhradeckého kraje a města Dvůr Králové. Celkové provozní náklady pečovatelské služby dosáhly v roce 2010 4 miliony korun. Z toho 25% nákladů bylo pokryto z dotace MPSV, příspěvek kraje pokryl 15%, příspěvky města a obcí pokryly celkem 4,7% nákladů. Z úhrad uživatelů za poskytnuté služby bylo pokryto 54% nákladů služby.

V rámci pečovatelské služby byly ze zdrojů střediska půjčovány zdravotní a pečovatelské pomůcky, jako například invalidní vozíky, chodítka, toaletní židle a polohovací postele. Tuto službu využilo v průběhu roku 35 osob, které mohly s pomocí kompenzační pomůcky překonávat zdravotní obtíže v domácím prostředí za pomoci rodiny.

Tabulka uvádí údaje o kapacitě služby, počtech uživatelů a údaje týkající se personálního zajištění služby v roce 2010.

<i>Maximální denní kapacita</i>	<i>196 osob</i>
<i>Počet uživatelů PS v roce 2010</i>	<i>192 osob</i>
<i>z toho v okolních obcích</i>	<i>79 osob</i>
<i>Počet uživatelů k 31.12.2010</i>	<i>146 osob</i>
<i>z toho v okolních obcích</i>	<i>75 osob</i>
<i>Počet pracovníků: 17(8,65 úvazků) z toho:</i>	
<i>pracovníci v přímé práci s uživateli</i>	<i>4,9</i>
<i>pomocný obslužný personál</i>	<i>2,9</i>
<i>řízení a administrativa</i>	<i>0,85</i>



5.2. Denní centrum pro seniory

Denní centrum pro seniory je registrováno dle § 46 zákona o sociálních službách jako ambulantní sociální služba denní stacionář. Denní centrum je v provozu od roku 2003.

Smyslem služeb poskytovaných v denním centru pro seniory je zachování nebo zvýšení kvality života lidí, kteří službu využívají. Ke konkrétním oblastem podpory seniorů patří udržení stávajících schopností sebeobsluhy překonávání osamělosti, zajištění dohledu nebo zlepšení soběstačnosti seniorů. Svoji podstatou zároveň služba podporuje zachování péče rodiny a život ve vlastním, přirozeném domácím prostředí.

Denní centrum využívali senioři závislí na pravidelné péči rodiny, kterou jim však rodina mohla poskytovat v omezené míře. V denním centru je vytvořeno vhodné prostředí vzhledem k potřebám seniorů, je zde zajištěna strava, hygiena a jsou zde podmínky pro aktivně trávený volný čas, přiměřeně zdravotnímu stavu uživatelů.

Během pobytu v denním centru senioři využívali například koupání, základní rehabilitaci, trénink paměti, procvičování jemné motoriky, procházky v okolí denního centra, účastnili se kulturních programů, pracovní terapie a trávili podstatnou část dne ve společnosti dalších uživatelů denního centra. Takto individuálně zaměřená podpora a možnost trávit část dne ve společnosti dalších osob má velký přínos pro fyzickou i psychickou kondici jednotlivých uživatelů.

V roce 2010 se meziročně zvýšil zájem o službu. Byla navýšena denní kapacita a personální zajištění služby. Služby denního centra využívalo celkem 25 seniorů ze Dvora Králové n. L. a okolních obcí. Pracovní tým denního centra byl tvořen pěti pracovníky. Celkové provozní náklady denního centra dosáhly v roce 2010 685 tis. korun. Z toho 16% nákladů bylo pokryto z dotace MPSV, příspěvek kraje pokryl 7% a příspěvek města Dvůr Králové a obcí pokryl 14% nákladů. Z úhrad uživatelů za poskytnuté služby bylo pokryto 42 % nákladů služby. V rámci odděleného střediskového hospodaření jednotlivých služeb skončilo denní centrum pro seniory ve ztrátě ve výši 72 tis. korun.

Tabulka uvádí údaje o kapacitě služby, počtech uživatelů v roce 2010 a údaje týkající se personálního zajištění služby.

Kapacita denního centra max. 10 osob/denně	
Počet uživatelů služby v roce 2010: 25 osob	
Počet uživatelů k 31.12.2010:	15
Průměrný počet uživatelů denně	5,3
Počet pracovníků: 5 (1,93 úvazků) z toho:	
3 pracovnice v přímé práci s uživateli(1,6)	
2 pracovnice v nepřímé práci s uživateli (0,33)	

5.3. Domov Diakonie

Domov Diakonie je pobytové zařízení určené pro seniory, kteří se vzhledem k vysokému věku, nemoci nebo vážnému zdravotnímu postižení nacházejí v situaci, kdy je pro ně život ve vlastní domácnosti velmi obtížný nebo nemožný. Služby Domova Diakonie jsou poskytovány dle §49 a §50 zákona o sociálních službách jako domov pro seniory a domov se zvláštním režimem.

5.3.1. Služba domov pro seniory

Cílem této služby je vytváření podmínek pro aktivní a důstojný život obyvatelů domova, kteří se vzhledem k věku, nemoci, či zdravotnímu postižení nacházejí v sociálně nepříznivé situaci. V Domově je zajištěno trvalé ubytování, stravování a další sociální a zdravotní služby, které vyžaduje jejich situace.

Tato část Domova Diakonie měla v roce 2010 kapacitu 23 lůžek. Z toho 19 míst v jednolůžkových pokojích a 4 místa v dvoulůžkových pokojích. Péče byla poskytována v nepřetržitém provozu. Pracovní tým zajišťuje například podporu při sebeobsluze obyvatel domova, zajišťování stravy, provádění základní ošetrovatelské péče, praní prádla a další nezbytné služby spojené s bydlením. Zdravotní péče je zajišťována zdravotním personálem domova ve spolupráci s praktickými a dalšími odbornými lékaři.

Jednou z oblastí práce v Domově Diakonie je vytváření možností pro aktivní život uživatelů. Ti se mohli zapojit například do ruční výroby ozdobných



předmětů, společného cvičení, různých společenských a kulturních akcí jako jsou posezení při hudbě, výlety, koncerty, společné oslavy narozenin a další významné události. V průběhu roku se začal scházet a vystupovat pěvecký sbor tvořený některými obyvatelkami domova. Do života Domova se promítá také křesťanský církevní život. Zájemci z řad obyvatel se účastnili pravidelných biblických hodin společně se členy místního českobratrského evangelického sboru. V průběhu roku se každý měsíc v kapli domova konaly bohoslužby vedené střídavě evangelickým a římskokatolickým farářem.

V roce 2010 službu domova pro seniory využilo celkem 32 uživatelům ze Dvora Králové n.L. a okolních obcí. Tým pracovníků zajišťující provoz této služby tvořilo na konci roku 30 pracovníků při přepočteném stavu 12,65 pracovních úvazků. Celkové provozní náklady domova pro seniory dosáhly v roce 2010 6118 tisíc korun. Z toho 20% nákladů bylo pokryto z dotace MPSV. Úhrady uživatelů kryly 70% z celkových nákladů služby. Tabulka uvádí základní údaje o kapacitě, počtech uživatelů a personálním zajištění služby v roce 2010.

Kapacita služby domov pro seniory	23 lůžek
Celkový počet seniorů, kteří službu využili v roce 2010:	32 osob
Počet uživatelů k 31.12.2010:	21
Roční využití služby/obložnost:	96,65 %
Počet pracovníků: 30 (12,65 úvazků) z toho:	
pracovníci v přímé práci s uživateli	8,35
pomocný obslužný personál	3,4
řízení a administrativa	0,9

5.3.2. Služba domov se zvláštním režimem

V této části domova je poskytována péče seniorům postiženým Alzheimerovou chorobou nebo jiným typem demence. Cílem služby je vytvářet pro seniory s demencí důstojné prostředí, které respektuje jejich specifické potřeby a poskytovat takovou péči, která podporuje zachovalé schopnosti uživatelů služby. Součástí služby je poskytnutí ubytování, stravy a nezbytné sociálně zdravotní péče.

Tato část Domova Diakonie má kapacitu 10 lůžek. Všechna místa jsou v jednolůžkových pokojích. Péče byla poskytována v nepřetržitém provozu. Z důvodu omezení vyjadřovacích schopností lidí s demencí jsou z hlediska poskytování služby zcela zásadní dobré komunikační dovednosti pracovníků v přímé práci. Vysoká míra závislosti uživatelů služby na pomoci vede k tomu, že pracovníci pomáhají uživatelům v převážné většině oblastí péče o vlastní osobu i při dalších jednoduchých denních úkonech a činnostech. V závěru roku služba získala certifikát České Alzheimerovské společnosti potvrzující dobrou kvalitu služeb poskytovaných lidem s demencí.

V roce 2010 byla služba poskytována celkem 12 uživatelům. Tým pracovníků služby tvořilo 26 pracovníků při přepočteném stavu 10,37 pracovních úvazků. Celkové provozní náklady služby domov se zvláštním režimem dosáhly v roce 2010 4093 tis. korun. Z toho 21% nákladů bylo pokryto z dotace MPSV, dotace Královéhradeckého kraje pokryla 4% nákladů služby. Úhrady uživatelů za poskytnuté služby včetně příspěvků na péči kryly 61% z celkových nákladů služby. Tabulka uvádí základní údaje o kapacitě, počtech uživatelů a údaje týkající se personálního zajištění služby v roce 2010.

Kapacita domova se zvláštním režimem	10 lůžek
Celkový počet seniorů, kteří službu využili v roce 2010:	12 osob
Počet uživatelů k 31.12.2010:	10
Roční využití služby/obložnost:	99,36 %
Počet pracovníků: 26 (10,37 úvazků) z toho:	
pracovníci v přímé práci s uživateli	7,8
pomocný obslužný personál	2,0
řízení a administrativa	0,57



6. Spolupráce střediska s dalšími institucemi

K práci střediska Diakonie přispívají různým způsobem další organizace, úřady a samospráva (kraj, město a obce). Spolupráce s těmito subjekty má přímý vliv na naplňování poslání střediska a poskytování sociálních služeb.

Poskytovanými sociálními službami středisko přispívá k řešení problémů seniorů a lidí se zdravotním postižením, kteří se nacházejí v nepříznivé sociální situaci. Služby střediska jsou součástí zpracovaného komunitního plánu pověřené obce III. typu Dvůr Králové nad Labem. Naše činnost byla v roce 2010 finančně podpořena zejména z rozpočtů MPSV, Královéhradeckého kraje, Města Dvůr Králové n. L. a obcí Nemojov, Bílá Třemešná, Vítězná, Zdobín, Lanžov, Vlčkovice, Kuks, Třebihošť, Stanovice, Kocbeře, Hřibojedy, Zábřezí – Řečice a Trotina. V roce 2010 jsme získali finanční podporu od řady dalších firem. Dary od těchto subjektů jsou účelově vázány.

K partnerům patří i další neziskové organizace, od kterých získáváme podporu v různé podobě, často formou poskytnutí informací, vzdělávacími aktivitami nebo ve formě práce dobrovolníků. K těmto organizacím patří, Česká Alzheimerovská společnost, dobrovolnické sdružení královédvorská Arnika a Společnost pro odporu lidí s mentálním postižením a další.

7. Cíle organizace pro rok 2011

Jsou aktivity v životě střediska, které nepřestávají ztrácet na své důležitosti, a je třeba se jim věnovat kontinuálně. Z těchto činností uvedu získávání finančních zdrojů na krytí nákladů spojených s provozem organizace, důkladná personální práce a zajišťování informovanosti o poskytovaných službách pro širokou veřejnost.

Rok 2011 bude rokem, kdy si připomeneme 20. výročí založení střediska. To bude příležitost ohlédnout se, připomenout si formování střediska v průběhu prvních dvou dekad a zrekapitulovat činnost organizace.

V roce 2011 se dále zaměříme na zlepšení podmínek pro poskytování služeb v denním stacionáři a v domově pro seniory. Konkrétně půjde o doplnění vybavení v denním stacionáři a nutné opravy v domově pro seniory (terasa, výtah).



8. Zpráva o hospodaření

Hospodaření střediska v roce 2010 probíhalo bez výrazných výkyvů. Tuto skutečnost lze přičíst vyváženosti rozpočtovaných nákladů a celkové výši skutečně získaných výnosů souvisejících se zajištěním hlavní činnosti střediska, kterou je poskytování registrovaných sociálních služeb.

Provozní hospodaření celého střediska v roce 2010 skončilo ztrátou ve výši 116 tisíc korun. Skutečné náklady přesáhly plán o 1,7 %. Nejvýrazněji se na této skutečnosti podílel meziroční nárůst osobních nákladů způsobený navýšením počtu zaměstnanců. Na straně výnosů se naopak podařilo získat vyšší příjmy z plateb za poskytnutou zdravotní péči. Záporný hospodářský výsledek je účetně evidován a o jeho hodnotu se sníží disponibilní prostředky organizace na zajištění hlavní činnosti.

Na zajištění provozu organizace bylo třeba větší množství finančních prostředků než v roce předcházejícím. Podařilo se nám získat v součtu stejné množství dotačních prostředků a více finančních prostředků od zdravotních pojišťoven. Příjmy za zdravotní péči meziročně narostly o 214 tis. korun a na celkových výnosech organizace se podílely 5%.

V roce 2010 dosáhly příjmy organizace 14 751 tisíc korun. Tvořily je úhrady za poskytnuté služby, dotace určené na poskytování služeb, příspěvky obcí, dary, úroky a příjmy z vedlejší činnosti. Výdaje dosáhly výše 14 191 tisíc korun. Byly to výdaje uhrazené za nákup materiálu, energií a služeb, a dále výdaje vynaložené na mzdy zaměstnanců, pojištění a údržbu. Rozdíl mezi příjmy a výdaji se rovná součtu hodnot odpisů (tj. 676 tis. korun) a hospodářského výsledku (tj. -116 tis. korun).

Na fondech organizace bylo k 31.12.2010 172 tisíc korun. Hodnota vlastního jmění se oproti předcházejícímu účetnímu období navýšila o 223 tis. korun.

V průběhu roku došlo ke snížení hodnoty hmotného majetku o 445 tis. korun vyřazením nejstaršího automobilu a dalšího technického vybavení. K pořízení nového hmotného majetku došlo nákupem nového automobilu. Stav dlouhodobého hmotného majetku organizace, tedy účetní hodnota budov, pozemků a vybavení dosáhl k závěru roku výše 32 679 tis. korun.

Závěrem lze konstatovat, že středisko bylo v roce 2010 finančně stabilizovanou organizací.



Výsledky hospodaření v roce 2010 v tisících Kč:

účet	Náklady – název účtu (druh nákladů):	pečovatel. služba	denní stacionář	domov pro seniory	domov se zvl. režimem	Celkem
501	Materiál	857	52	650	214	1 773
502	Energie	183	24	385	234	826
507	DDHM	1	-	121	9	131
511	Opravy a udržování	82	29	148	43	302
512	Cestovné	3	-	12	21	36
513	Náklady na reprezentaci	-	2	1	-	3
516	Spoje	12	-	33	9	54
518	Nakupované služby	318	7	220	112	657
521	Mzdy zaměstnanců	1 651	385	2 838	2 333	7 207
524	Zákonné zdrav. a soc. pojištění	564	126	945	793	2 428
527	Ostatní sociální náklady	28	8	23	13	72
538- -549	Ostatní náklady (účty 538, 542, 546, 549)	60	18	92	29	199
551	Účetní odpisy HIM	56	19	403	198	676
581	Příspěvky ústředí	156	15	247	86	504
	Náklady celkem	3 971	685	6 117	4 093	14 868

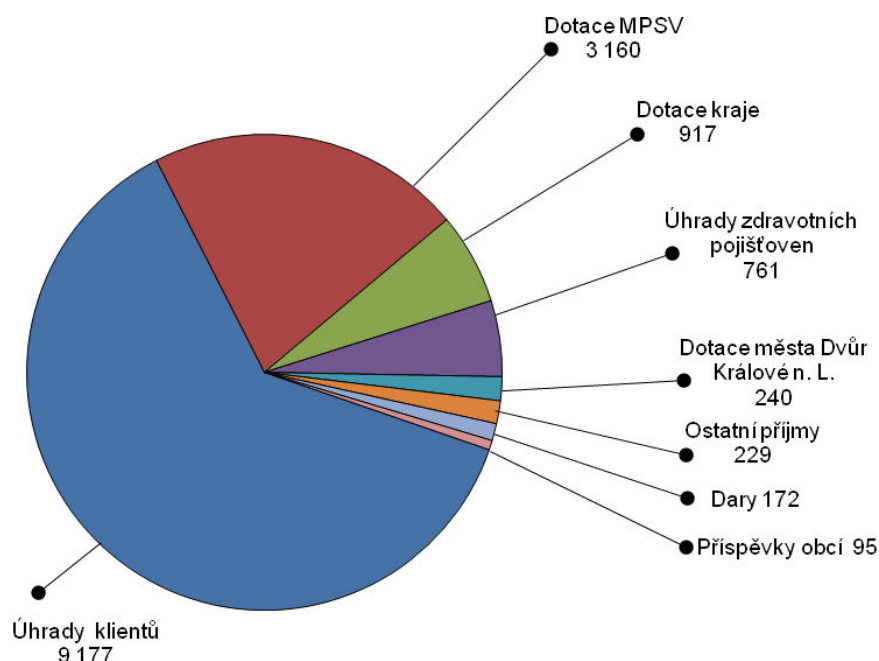
účet	Výnosy – název účtu (druh výnosů):	pečovatel. služba	denní stacionář	domov pro seniory	domov se zvl. režimem	Celkem
602	Příjmy z hlavní činnosti	2 143	285	2 252	1 121	5 801
	Příjmy od zdravotní pojišťovny	-	-	336	425	761
603	Příjmy z vedlejší činnosti	9	-	116	-	125
644	Úroky bankovních účtů	6	3	30	13	52
649	Příspěvek na péči	-	-	2 002	1 374	3 376
683	Dary, dědictví	-	13	104	55	172
691	Provozní dotace MPSV	1 000	110	1 200	850	3 160
	Provozní dotace kraje	600	50	97	170	917
	Provozní dotace města Dvůr Králové n.L.	100	90	20	30	240
	Příspěvky obcí	86	9	-	-	95
	Dotace úřadu práce	-	53	-	-	53
	Výnosy celkem	3 944	613	6 157	4 037	14 752
	Hospodářský výsledek	- 28	- 72	40	- 56	- 116



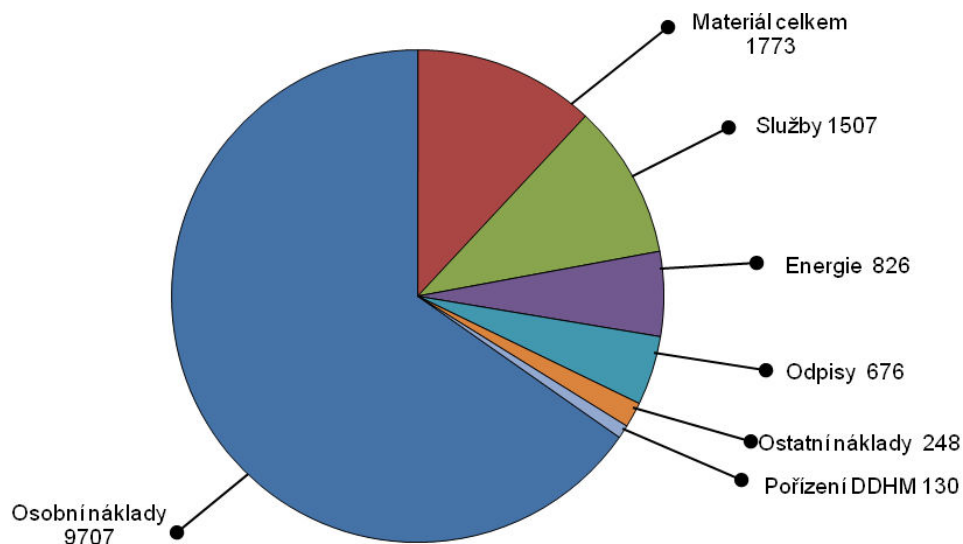
Vývoj dotací a příspěvků v letech 2007 – 2010

	2007	2008	2009	2010
MPSV ČR	2 868 000	3 200 000	3 420 000	3 160 000
Město Dvůr Králové	200 000	193 000	240 000	240 000
obce	65 040	121 151	93 000	94 500
Královéhradecký kraj	1 364 000	1 050 000	661 000	917 000
Úřady práce	14 000	75 000	27 000	52 917
Celkem	4 511 040	4 639 151	4 441 000	4 464 417

Struktura příjmů střediska v roce 2010 (v tisících)



Struktura nákladů střediska v roce 2010 (v tisících)





ROZVAHA

Právní forma účetní jednotky:
evidovaná právnická osobake dni: 31.12.2010
(v celých tisících Kč)Název a sídlo účetní jednotky
Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové n.L.Předmět činnosti: poskytování
registrovaných sociálních služeb

IČ
4 3 4 6 2 1 6 2

Sídlo: nábřeží Benešovo 1067
544 01 Dvůr Králové n. L.

AKTIVA		Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
A.	Dlouhodobý majetek celkem	23 252	22 807
A.II.	Dlouhodobý hmotný majetek celkem	33 574	32 679
1.	Pozemky	363	363
3.	Stavby	26 809	26 809
4.	Samostatné movité věci a soubory movitých věcí	4 349	3 781
7.	Drobný dlouhodobý hmotný majetek	2 053	1 726
A.IV.	Oprávy k dlouhodobému majetku celkem	-10 322	-9 872
6.	Oprávy k stavbám	-4 358	-4 857
7.	Oprávy k samostatným movitým věcem a souborům	-3 911	-3 289
10.	Oprávy k drobnému dlouhodobému hmotnému majetku	-2 053	-1 726
B.	Krátkodobý majetek celkem	6 067	6 174
B.I.	Zásoby celkem	42	33
1.	Materiál na skladě	42	33
B.II.	Pohledávky celkem	745	503
1.	Odběratelé	100	136
4.	Poskytnuté provozní zálohy	630	330
6.	Pohledávky za zaměstnanci	15	37
B.III.	Krátkodobý finanční majetek celkem	5 223	5 577
1.	Pokladna	252	362
3.	Účty v bankách	4 971	5 215
B.IV.	Jiná aktiva celkem	57	61
1.	Náklady příštích období	57	61
	AKTIVA CELKEM	29 319	28 981

PASIVA		Stav k prvnímu dni účetního období	Stav k poslednímu dni účetního období
A.	Vlastní zdroje celkem	27 810	27 803
A.I.	Jmění celkem	27 519	27 628
1.	Vlastní jmění	27 233	27 456
2.	Fondy	286	172
A.II.	Výsledek hospodaření celkem	291	175
1.	Účet výsledku hospodaření	0	-116
2.	Výsledek hospodaření ve schvalovacím řízení	125	0
3.	Nerozdělený zisk, neuhrazená ztráta minulých let	166	291
B.	Cizí zdroje celkem	1 509	1 178
B.III.	Krátkodobé závazky celkem	1 504	876
1.	Dodavatelé	45	80
5.	Zaměstnanci	433	475
7.	Závazky i institucím sociálního zabezpečení a veřejného zdravotního pojištění	261	282
9.	Ostatní přímé daně	32	38
13.	Závazky ze vztahu k rozpočtu orgánů územních samosprávných celků	118	0
22.	Dohadné účty pasivní	615	1
B.IV.	Jiná pasiva celkem	5	302
1.	Výdaje příštích období	0	298
2.	Výnosy příštích období	5	4
	PASIVA CELKEM	29 319	28 981

Sestaveno dne: 3.3.2011

Razítko:

DIAKONIE ČCE
Středisko ve Dvoře Králové n. L.
Benešovo nábřeží 1067
544 01 Dvůr Králové n. L.
IČO: 43462162

Podpis odpovědné
osoby:

Podpis osoby odpovědné
za sestavení:

Telefon: 499621094



VÝKAZ ZISKU A ZTRÁTY

Právní forma účetní jednotky:
evidovaná právnická osobake dni: 31.12.2010
(v celých tisících Kč)Název a sídlo účetní jednotky:
Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové n.L.Předmět činnosti: poskytování
registrovaných sociálních služeb

IČ
4 3 4 6 2 1 6 2

Sídlo: nábřeží Benešovo 1067
544 01 Dvůr Králové n. L.

	NÁKLADY	Činnost		
		hlavní	hospodářská	organizace celkem
A. I.	Spotřebované nákupy celkem	2 729	-	2 729
1.	Spotřeba materiálu	1 903	-	1 903
2.	Spotřeba energie	826	-	826
A.II.	Služby celkem	1 054	-	1 054
5.	Opravy a udržování	302	-	302
6.	Cestovné	36	-	36
7.	Náklady na reprezentaci	1	-	1
8.	Ostatní služby	715	-	715
A.III.	Osobní náklady celkem	9 707	-	9 707
9.	Mzdové náklady	7 207	-	7 207
10.	Zákonné sociální pojištění	2 427	-	2 427
13.	Ostatní sociální náklady	73	-	73
A.V.	Ostatní náklady celkem	200	-	200
18.	Ostatní pokuty a penále	1	-	1
22.	Dary	15	-	15
24.	Jiné ostatní náklady	184	-	184
A.VI.	Odpisy, prodaný majetek, tvorba rezerv a opravných položek celkem	675	-	675
25.	Odpisy dlouhodobého nehmotného a hmotného majetku	675	-	675
A.VII.	Poskytnuté příspěvky celkem	503	-	503
32.	Poskytnuté členské příspěvky	503	-	503
	Náklady celkem	14 868	-	14 868

	VÝNOSY	Činnost		
		hlavní	hospodářská	organizace celkem
B.I.	Tržby za vlastní výkony a za zboží celkem	6 560	129	6 689
2.	Tržby z prodeje služeb	6 560	129	6 689
B.IV.	Ostatní výnosy celkem	3 427	-	3 427
15.	Úroky	52	-	52
18.	Jiné ostatní výnosy	3 375	-	3 375
B.VI.	Přijaté příspěvky celkem	172	-	172
27.	Přijaté příspěvky (dary)	172	-	172
B.VII.	Provozní dotace celkem	4 464	-	4 464
29.	Provozní dotace	4 464	-	4 464
	Výnosy celkem	14 623	129	14 752
C.	Výsledek hospodaření před zdaněním	-245	129	-116
D.	Výsledek hospodaření po zdanění	-245	129	-116

Sestaveno dne: 3.3.2011	Razítko: DIAKONIE ČCE Středisko ve Dvoře Králové n. L. Benešovo nábřeží 1067 544 01 Dvůr Králové n. L. IČO: 43462162	Podpis odpovědné osoby: 	Podpis osoby odpovědné za sestavení:
			Telefon: 499 621 094

Vývoj a konečný stav fondů (v tis. Kč)

Stav fondů k 1.1.2010	přírůstek fondů	úbytek fondů	stav fondů k 31.12.2010
116	116	60	172



9. Poděkování

V roce 2010 středisko získalo finanční podporu z různých zdrojů a finanční dary od řady dárců. Úspěšně jsme spolupracovali s řadou dobrovolníků. Jmenovitě chceme ještě jednou vyjádřit poděkování níže uvedeným institucím, sponzorům, dárcům a dobrovolným spolupracovníkům:

MPSV
Královéhradecký kraj
Město Dvůr Králové n.L.
Obec Nemojov
Obec Bílá Třemešná
Obec Vítězná
Obec Bílé Poličany
Obec Doubravice
Obec Zdobín
Obec Lanžov
Obec Vlčkovice
Obec Kuks
Obec Třebihošť
Obec Stanovice
Obec Kocbeře
Obec Hřibojedy
Obec Zábřezí – Řečice
Obec Trotina
Česká alzheimerovská společnost
Jídelní a lůžkové vozy, a.s. Praha
Jindra Háchová
Autodílna Jansa Třebihošť
Nadace Divoké husy
Anna Schmidtová

II. sbor ČCE Praha 3 Žižkov
Farní sbor ČCE Třebechovice p. O.
Seidl a spol. s.r.o. Dvůr Králové n.L.
Věra Mikšová
MVDr. Petr Růžička
Petr Štěpař
Vlastimil Hajský
Miloš Vávra
Eva Šturmová
Mgr. Miluše Marková
Penzion za vodou Dvůr Králové n.L.
Semileas – CZ, a.s.
Autoškola Vladimír Derda
Vojen Syrovátka
Jan Czekala
Aleš Mostecký
Pavla Pátá
manželé Láskovi
Tomáš Mervart
Helena Fixová
Milena Dvorská
Královédvorská arnika – dobrovolnické
sdružení Dvůr Králové n.L.

Upřímný dík patří i všem ostatním dárcům, kteří zde nejsou jmenováni.



Přílohy zprávy

Výroční zpráva 2010

Všechny přílohy této zprávy jsou opatřeny razítkem a podpisem auditora.

Počet stran zprávy

Tato zpráva má 2 strany bez příloh.

Auditor

c.k. audit, s.r.o.
Komenského 41
516 01 Rychnov nad Kněžnou

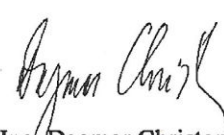
osvědčení o zápisu číslo: 392

auditor:
Mgr. Ing. Dagmar Christophová
osvědčení o zápisu číslo: 1668

Datum vyhotovení zprávy:

21.6.2011




Mgr. Ing. Dagmar Christophová
auditor – osvědčení o zápisu č. 1668



Účetní jednotka, u níž bylo provedeno ověření výroční zprávy za období 1.1.2010 - 31.12.2010

Název:	Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem
Sídlo: 1067	Dvůr Králové nad Labem, 544 01, Benešovo nábřeží
IČO:	43462162
DIČ:	CZ43462162
Předmět činnosti:	Pečovatelská služba, Denní stacionář, Domov pro seniory, Domov se zvláštním režimem, půjčování kompenzačních pomůcek, koupě zboží za účelem jeho dalšího prodeje, praní a mandlování prádla.
Ověřované období:	1.1.2010 až 31.12.2010

Zpráva auditora je určena zřizovateli a poskytovatelům dotací účetní jednotky Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem.

Zpráva o výroční zprávě

Ověřili jsme soulad výroční zprávy účetní jednotky Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem 31.12.2010 s účetní závěrkou. Za správnost výroční zprávy je zodpovědný statutární orgán účetní jednotky Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem. Naším úkolem je vydat na základě provedeného ověření výrok o souladu výroční zprávy s účetní závěrkou.

Ověření jsme provedli v souladu s mezinárodními auditorskými standardy a souvisejícími aplikačními doložkami Komory auditorů České republiky. Tyto standardy vyžadují, aby auditor naplánoval a provedl ověření tak, aby získal přiměřenou jistotu, že informace obsažené ve výroční zprávě, které popisují skutečnosti, jež jsou též předmětem zobrazení v účetní závěrce, jsou ve všech významných (materiálních) ohledech v souladu s příslušnou účetní závěrkou. Jsme přesvědčeni, že provedené ověření poskytuje přiměřený podklad pro vyjádření výroku auditora.

Podle našeho názoru jsou informace uvedené ve výroční zprávě účetní jednotky Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem k 31.12.2010 ve všech významných (materiálních) ohledech v souladu s výše uvedenou účetní závěrkou.



Diakonie ČCE - středisko ve Dvoře Králové nad Labem

nábřeží Benešovo 1067, 544 01 Dvůr Králové nad Labem
IČ 43462162

tel: 499 621 094

Web: www.dvur-kralove.diakonie.cz

E-mail: dvur.kralove@diakonie.cz

Bankovní spojení: ČSOB, a. s.

č.účtu: 273928453/0300

Ředitel

Mgr. Zdeněk Hojný

tel. 499 621 094, 604 185 740

hojny.dk@diakonie.cz

Ekonomický úsek

Miroslava Ondrušová

tel. 499 621 094

ondrusova.dk@diakonie.cz

Vrchní sestra

Petra Pišiová

tel. 499 621 094

pisiova.dk@diakonie.cz

Sociální pracovnice

Mgr. Lenka Stádníková

tel. 499 621 094, 739 244 728

stadnikova.dk@diakonie.cz



Diakonie 
Českobratrské církve evangelické
Středisko ve Dvoře Králové n.L.